

がいこくじん

外国人のための

2015年5月17日(日)

でんわ ろうどう むりょうほうりつそうだん 電話による労働の無料法律相談

●^{べんごし}弁護士(attorneys 律師 advogados)による^{でんわそうだん}電話相談 ^{そうだんりょう}相談料・^{つうやくりょう}通訳料は^{むりょう}無料

●^{しごとちゆう}工作中的の^{しごとば}けが、^い仕事場への^い行き・^{かえ}帰り道での^{かえ}けが、^{きゆうりょう}お給料をはらってもらえない、^{ざんぎょうだい}残業代をはらってもらえない、^{りゆう}理由もないのに^{しごと}仕事をやめさせられた、^{せくぱら}いじめ、^{しごと}セクハラなどの^{かん}仕事に関する^{もんだい}問題について

●^{がいこくじん}外国人、^{がいこくじん}外国人を^{しえん}支援している^{ひと}人なら^{ぜんこく}全国どこからでも^{でんわ}お電話をいただけます。

●^{ちゆうごくご}中国語、^{ぽるとがるご}ポルトガル語、^{すべいんご}スペイン語の^{つうやくにん}通訳人がいます。 ★^{そうだんないよう}相談内容は^{ひみつ}秘密にします★

じつじ 2015年5月17日(日) PM2～7時

TEL	東京	03-6427-5902	日本語・スペイン語 (ポルトガル語も可)
	名古屋	052-414-5901	日本語・ポルトガル語 (スペイン語も可)
	笑陵	06-4708-3631	日本語・中国語
	広島	050-3136-5250	日本語・スペイン語

①^{うえ}まずは、^{でんわばんごう}上の電話番号に^{でんわ}お電話ください。

②^{にほんご}日本語を^{はな}話せる方は^{かた}そのまま^{はな}お話しください。^{ちゆうごくご}中国語、^{ぽるとがるご}ポルトガル語、^{すべいんご}スペイン語での^{そうだん}相談を^{きぼう}希望される方は、^{かた}教えてください。^{おし}電話に^{でんわ}通訳人が^{つうやくにん}でたら、^{はな}お話しください。

③^{つうやくにん}通訳人が、^{べつ}別の^{そうだん}相談を^{ばあい}うけている場合には、^{でんわ}こちらから^{なまえ}おかけし^{でんわ}お電話しますので、^{なまえ}お名前と^{でんわばんごう}電話番号を^{おし}おしらせください。

^{しゅさいしゃ}主催者 (相談を担当する^{べんごし}弁護士)

^{がいこくじんろうどうしやべんごだん}外国人労働者弁護団

<https://grb2012.wordpress.com/>

^{がいこくじんぎのうじっしゅうせいもんだいべんごしれんらくかい}外国人技能実習生問題弁護士連絡会

<http://kenbenren.www.k-chuolaw.com/>

^{まいぐらん}マイグランド^{けんきゅうかい}研究会

<http://migrant-worker.org/>